

НАКАЗАТЕЛНО ПОСТАНОВЛЕНИЕ

№ РД-10-16/ 09.07.2019 г.

Днес, 09.07.2019 г., подписаната **София Владимирова**, председател на **Съвета за електронни медии**, разгледах и проверих преписка по **Акт за установяване на административно нарушение № НД-01-22/ 12.06.2019 г.**, съставен от....., на длъжност старши инспектор в Съвета за електронни медии, при свидетели на установяване на нарушениетои....., срещу **ПП АТАКА**, ЕИК по БУЛСТАТ 131458114, седалище и адрес на управление: гр. София, 1000, СО-район Оборище, ул. “Врабча” № 1, представлявано от **Волен..... Сидеров**, за следното:

На 03.05.2019 г., в административната сграда на Съвета за електронни медии (СЕМ) - гр. София, бул. „Шипченски проход” № 69, при преглед на записи от интегрирана система за мониторинг (ИСМ) на телевизионна програма „АЛФА ТВ” на доставчика на медийни услуги ПП АТАКА, излъчена на 02.05.2019 г., е установено, че:

В предаването „Добро утро, българи” с водещ **Николай Михов**, излъчено на 02.05.2019 г., от 08:43:39 ч. до 08:44:56 ч. е разпространено аудио-визуално съдържание във връзка с темата за **Априлското въстание**. Част от излъчените кадри в предаването са на руски език, като не са придружени от превод на български за зрителите на телевизионната програма.

Водещият в студиото на телевизия „АЛФА ТВ” обявява, че това е откъс от филм, чието име не назовава, но посочва, че е излъчен по руската държавна телевизия. Участникът в студиото потвърждава, че участвал в организирането на един 10-минутен документален филм.

Гост: Друго нещо, което направихме за отбелязване на **Априлското въстание** е, че организирахме снимането на един 10 - 12 минутен филм, който се излъчи по централната телевизия, говорихме за **Априлското въстание**, Вашият общински съветник **Станил Станилов** беше там.

Водещ: Това е един филм, как се казва? Сниман е тук в България и е излъчен по Руската държавна телевизия. Наистина **Станил Станилов** взе участие в него. Нека да пуснем откъс.

Следват кадри от църквата в гр. Батак и озвучени с разказ на руски език, без да има субтитри на български или превод на български език.

Съгласно чл. 12, ал. 1 от Закона за радиото и телевизията (ЗРТ), програмите се излъчват на официалния език, съгласно Конституцията на Република България. Член 12,

ал. 2 от ЗРТ допуска програмите или отделни предавания да бъдат на друг език, когато “1. се разпространяват с образователна цел; 2. са предназначени за български граждани, за които българският език не е майчин; 3. са предназначени за слушатели или зрители от чужбина; 4. се предават чуждестранни радио- и телевизионни програми”.

Описаното съдържание не попада в нито едно от изключенията на закона.

Като е допуснал предоставянето за разпространение на 02.05.2019 г. в програма „АЛФА ТВ” на предаване (откъс от документален филм) на език, различен от българския, доставчикът на медийни услуги ПП Атака е нарушил изискването на ЗРТ програмите да се излъчват на официалния език, съгласно Конституцията на Република България,

с което е нарушен чл. 12, ал. 1 от Закона за радиото и телевизията.

Към административнонаказателната преписка са приложени следните документи и материали: 1 (един) бр. CD-R със запис на част от програма „АЛФА ТВ”, излъчена на 02.05.2019 г.; покана за съставяне на АУАН с изх. на СЕМ № НД-02-19-00-39/ 04.06.2019 г. и обратна разписка за получаването ѝ; Писмо до кмета на р-н Оборище с изх. на СЕМ № НД-02-19-00-39 / 13.06.2019 г.; писмо от СО р-н Оборище с вх. на СЕМ № НД-02-19-00-39/ 26.06.2019 г.; пълномощно.

Срещу акта не са постъпили писмени възражения, такива не са вписани в него и при връчването му.

След като на основание чл. 52, ал. 4 от ЗАНН проверих АУАН № НД-01-22/ 12.06.2019 г. с оглед неговата законосъобразност и обосноваост, и прецених събраните доказателства намирам, че административнонаказателното производство е протекло при спазване на процесуалните правила. Актът е съставен от компетентно лице в предвидения от закона давностен срок и съдържа изискуемите от чл. 42 от ЗАНН реквизити. Неизпълнението на задължението е описано достатъчно ясно, така че да не възниква съмнение относно неговото съдържание. Всички елементи от състава му са изброени във фактическото описание. АУАН е връчен на нарушителя чрез общинската администрация на СО – район Оборище. АУАН е законосъобразен и от материална страна. Предвид липсата на възражения от страна на доставчика, които да бъдат обсъдени и факта, че е излъчено предаване, в което има съдържание на език, различен от официалния, съгласно КРБ и което не попада в нито една от хипотезите на чл. 12, ал. 2 от ЗРТ, намирам нарушението за безспорно установено.

Предвид горното и на основание чл. 126, ал. 1, във връзка с чл. 127, ал. 2 от Закона за радиото и телевизията

ПО С Т А Н О В Я В А М:

НАЛАГАМ на ПОЛИТИЧЕСКА ПАРТИЯ АТАКА, ЕИК по БУЛСТАТ: 131458114, седалище и адрес на управление: гр. София 1000, р-н Оборище, ул. “Врабча” № 1, представлявана от Волен..... Сидеров, имуществена санкция в размер на 3000 (три хиляди) лева за нарушение на чл. 12, ал. 1 от Закона за радиото и телевизията.

Настоящото постановление подлежи на обжалване чрез Съвета за електронни медии пред Софийски районен съд в 7-дневен срок от деня на връчването му на нарушителя.

Сумите се внасят по сметка на Съвета за електронни медии:
IBAN: **BG49 BNBG 9661 3000 1788 01**, BIC: **BNBGBGSD**
БАНКА: **Б Н Б**

**ПРЕДСЕДАТЕЛ НА С Е М
СОФИЯ ВЛАДИМИРОВА**

Определям срок за доброволно изпълнение – 7 дни от влизане в сила на наказателното постановление.

В случай на неизпълнение преписката ще бъде изпратена на НАП/ ЧСИ за предприемане на действия за принудително събиране по реда на ДОПК.

**ПРЕДСЕДАТЕЛ НА С Е М
СОФИЯ ВЛАДИМИРОВА**